



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 25. oktoober 2016
(OR. en)

10973/16
ADD 3 COR 2

Institutsioonidevaheline
dokument:
2016/0206 (NLE)

WTO 195
SERVICES 20
FDI 16
CDN 12

SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

Teema: Laiaulatuslik majandus- ja kaubandusleping (CETA) ühelt poolt Kanada ning teiselt poolt Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide vahel

Lehekülg EU/CA/Lisa/et 115 asendatakse lisatud leheküljega.

3. Kuni samaväärsusel põhinevate sertifikaatide vastuvõtmiseni kasutatakse olemasolevat sertifitseerimist.

Sertifitseerimise ametlikud keeled

4. a) Importimisel Euroopa Liitu tuleb sertifikaat koostada vähemalt ühes selle liikmesriigi keeles, kus asub piiripunkt, mille kaudu saadeti Euroopa Liitu tuuakse, ja
- b) importimisel Kanadasse tuleb sertifikaat koostada ühes Kanada ametlikus keeles.

Sertifitseerimisvahendid

5. Sertifikaadi originaalil esitatud teavet võib vahetada paberil või turvalise elektroonilise andmeedastussüsteemi kaudu, mis annab võrdväärsed sertifitseerimistagatised. Eksportiv lepinguosaline võib teostada ametliku sertifitseerimise elektrooniliselt, kui importiv lepinguosaline on teinud kindlaks, et on tagatud samaväärne turvalisus, mis hõlmab digiallkirja ja salgamise vääramise mehhanismi kasutamist. Importiva lepinguosalise nõusoleku kasutada ainult elektroonilist sertifitseerimist võib märkida kirjavahetuse kaudu ühte käesoleva peatüki lisadest või registreerida kirjavahetuse kaudu kooskõlas artikli 5.14 lõikega 8.
6. Euroopa Liit võib esitada oma impordisertifikaadid 5-E lisas nimetatud samaväärsusstaatusega Kanada elusloomade ja loomsete saaduste jaoks kaubanduse kontrolli- ja ekspertsüsteemis (TRACES).